

France-Paris: Water transport services

OJ S 231/2021 29/11/2021

Contract notice**Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: EDF SA - Direction des Achats Groupe - DOA TPIT

National registration number: 552 081 317

Postal address: 4 Rue Floréal

Town: PARIS

NUTS code: FR France

Postal code: 75017

Country: France

Contact person: Lucas BARONE

E-mail: lucas.barone@edf.fr

Telephone: +33 669172896

Internet address(es):Main address: <https://www.edf.fr>Address of the buyer profile: <https://pha.edf.com>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

<https://pha.edf.com>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://pha.edf.com>**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Entreprise

I.5. Main activity

Other activity: Electricité

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Mission de transport fluvial de personnes et de marchandises en Guyane Française pour le compte d'EDF

II.1.2. Main CPV code

60600000 Water transport services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

EDF en Guyane, outre son implantation sur le littoral, assure ses missions sur différents sites à l'intérieur du territoire.

Sur ces derniers, l'Entreprise assure la création, la maintenance et l'exploitation d'installations ainsi que des accueils clientèle.

Certains de ces sites, nécessitent l'emprunt de voies fluviales.

Les prestations à effectuer sur les sites concernés sont :

- Le transport par voie fluvial d'une ou plusieurs personnes
- Le transport par voie fluvial de biens et de marchandises inférieur et supérieur à 1 tonne
- Le transport par voie fluvial de marchandise volumineuse ou de véhicule et engin
- Le chargement, déchargement et livraison par voie terrestre sur site EDF

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Lot 1 : Maroni

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

60600000 Water transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FRY3 Guyane

NUTS code: FRY30 Guyane

II.2.4. Description of the procurement

Les prestations à effectuer sur les sites concernés sont :

- Le transport par voie fluvial d'une ou plusieurs personnes
- Le transport par voie fluvial de biens et de marchandises inférieur et supérieur à 1 tonne
- Le transport par voie fluvial de marchandise volumineuse ou de véhicule et engin
- Le chargement, déchargement et livraison par voie terrestre sur site EDF

Ces différentes prestations sont régulières et elles peuvent être programmées ou non programmées et urgentes (délais de 24 heures).

La réalisation de ces prestations a pour point de départ, différentes communes des fleuves Oyapock et Maroni et des destinations plus ou moins éloignées sur le fleuve et ses affluents :

Sur le Maroni :

- o Grand Santi
- o Papaïchton
- o Maripasoula
- o Saint Laurent du Maroni
- o Les villages ou écarts voisins

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lot 2 : Oyapock

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

60600000 Water transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FRY3 Guyane

NUTS code: FRY30 Guyane

II.2.4. Description of the procurement

Les prestations à effectuer sur les sites concernés sont :

- Le transport par voie fluvial d'une ou plusieurs personnes
- Le transport par voie fluvial de biens et de marchandises inférieur et supérieur à 1 tonne
- Le transport par voie fluvial de marchandise volumineuse ou de véhicule et engin
- Le chargement, déchargement et livraison par voie terrestre sur site EDF

Ces différentes prestations sont régulières et elles peuvent être programmées ou non programmées et urgentes (délais de 24 heures).

La réalisation de ces prestations a pour point de départ, différentes communes des fleuves Oyapock et Maroni et des destinations plus ou moins éloignées sur le fleuve et ses affluents :

Sur l'Oyapock :

- o Ouanary
- o Saut Maripa
- o Camopi
- o Trois sauts
- o Ecart voisin (Mokata, Saint Soit, Cajou, Isabelle, Chatolle,...)

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lot 3 : Haut Maroni

Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

60600000 Water transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FRY3 Guyane

NUTS code: FRY30 Guyane

II.2.4. Description of the procurement

Les prestations à effectuer sur les sites concernés sont :

- Le transport par voie fluvial d'une ou plusieurs personnes
- Le transport par voie fluvial de biens et de marchandises inférieur et supérieur à 1 tonne
- Le transport par voie fluvial de marchandise volumineuse ou de véhicule et engin
- Le chargement, déchargement et livraison par voie terrestre sur site EDF

Ces différentes prestations sont régulières et elles peuvent être programmées ou non programmées et urgentes (délais de 24 heures).

La réalisation de ces prestations a pour point de départ, différentes communes des fleuves Oyapock et Maroni et des destinations plus ou moins éloignées sur le fleuve et ses affluents :

Sur le Haut Maroni :

- o Cayodé
- o Elahé
- o Pidima
- o Antecum Pata
- o Twenke
- o Taluen

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information**II.2. Description****II.2.1. Title**

Lot 4 : Kaw

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

60600000 Water transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FRY3 Guyane

NUTS code: FRY30 Guyane

II.2.4. Description of the procurement

Les prestations à effectuer sur les sites concernés sont :

- Le transport par voie fluvial d'une ou plusieurs personnes
- Le transport par voie fluvial de biens et de marchandises inférieur et supérieur à 1 tonne
- Le transport par voie fluvial de marchandise volumineuse ou de véhicule et engin
- Le chargement, déchargement et livraison par voie terrestre sur site EDF

Ces différentes prestations sont régulières et elles peuvent être programmées ou non programmées et urgentes (délais de 24 heures).

La réalisation de ces prestations a pour point de départ, différentes communes des fleuves Oyapock et Maroni et des destinations plus ou moins éloignées sur le fleuve et ses affluents :
Sur le Roura, pour se rendre au village de Kaw

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Lot 5 : Bas Maroni

Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

60600000 Water transport services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: FRY3 Guyane

NUTS code: FRY30 Guyane

II.2.4. Description of the procurement

Les prestations à effectuer sur les sites concernés sont :

- Le transport par voie fluvial d'une ou plusieurs personnes
- Le transport par voie fluvial de biens et de marchandises inférieur et supérieur à 1 tonne
- Le transport par voie fluvial de marchandise volumineuse ou de véhicule et engin
- Le chargement, déchargement et livraison par voie terrestre sur site EDF

Ces différentes prestations sont régulières et elles peuvent être programmées ou non programmées et urgentes (délais de 24 heures).

La réalisation de ces prestations a pour point de départ, différentes communes des fleuves Oyapock et Maroni et des destinations plus ou moins éloignées sur le fleuve et ses affluents :
Sur le Bas Maroni :

- o Providence
- o Apagui
- o Monfina

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 24

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Le candidat doit fournir une déclaration sur l'honneur pour justifier qu'il n'entre dans aucun des cas mentionnés aux articles L. 2141-1 à L. 2141-5 et L. 2141-7 à L. 2141-11 du code de la commande publique notamment qu'il satisfait aux obligations concernant l'emploi des travailleurs handicapés définies aux articles L. 5212-1 à L. 5212-11 du code du travail. Cette déclaration est à produire par les candidats individuels et par chacun des membres d'un groupement candidat et, le cas échéant, par les sous-traitants présentés.

Chaque candidat doit également remettre son numéro unique d'identification (SIREN) délivré par l'INSEE (en lieu et place d'un extrait K bis), ou, à défaut, un document équivalent permettant d'identifier le candidat .

Ce document est à fournir par les candidats individuels et par chacun des membres d'un groupement candidat.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

1) Le candidat doit fournir une attestation sur l'honneur que l'entreprise n'est pas en faillite, de liquidation, de cessation d'activité, de redressement judiciaire ou de tout autre procédure de même nature, datant de moins d'un an.

2) Le candidat doit justifier d'un Chiffre d'Affaire minimum afin d'éviter la dépendance financière

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

1) Le candidat doit être titulaire d'un certificat de capacité ou tout autre document fournit par la DGTM, justifiant sa capacité professionnelle à naviguer sur un fleuve.

2) Le candidat doit nous transmettre son attestation d'assurance couvrant l'intégralité des risques liés aux transports de personnes.

3) Le candidat doit apporter la preuve de sa capacité à transporter des personnes et du matériel (marchandises inférieures et supérieures à 1 tonne) par embarcations fluviales sur les fleuves de Guyane.

4) Le candidat doit disposer de ses propres ressources humaines capables de répondre à la demande sans faire appel à la sous-traitance au-delà du premier niveau.

5) Le candidat doit disposer de ses propres ressources humaines capables de lire, comprendre le français dans tous les domaines.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 5

IV.1.5. Information about negotiation

The contracting authority reserves the right to award the contract on the basis of the initial tenders without conducting negotiations

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 17/12/2021

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal de Grande Instance de Paris

Postal address: Parvis du Tribunal de Paris

Town: Paris Cedex 17

Postal code: 75859

Country: France

Telephone: +33 144325151

Internet address: <http://www.ca-paris.justice.fr>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Tribunal de Grande Instance de Paris

Postal address: Parvis du Tribunal de Paris

Town: PARIS Cedex 17

Postal code: 75859

Country: France

Telephone: +33 144325151

Internet address: <http://www.ca-paris.justice.fr>

VI.5. Date of dispatch of this notice

24/11/2021